

## Abstract

Full name of student	Code and name of the specialization	The year of defence	chair	research advisor
Angelina Iraklievna Tskaeva	Direction 45.05.01 Translation and Translatology (Linguistic support of intergovernmental relations)	2020	Chair of Oriental Languages and Cultures	Ibragim Djavparovich Ibragimov

**Theme of the graduate qualification work:** translation in the field of ecology (on the material of the Arabic language).

**Graduate qualification work author:** Angelina Iraklievna Tskaeva.

**Research advisor of graduate qualification work:** candidate of Pedagogical Sciences, Associate Professor of the Chair of Oriental Languages and Cultures Ibragim Djavparovich Ibragimov.

**Information about the contracting authority:** Federal State Budgetary Educational Institution of Higher Education «Pyatigorsk State University». 357532, Pyatigorsk, Stavropol Krai, 9 Kalinina avenue.

**Urgency of the research:** is to create a manual that will help Arabists replenish their linguistic knowledge in the field of ecology. In this paper we will consider and present the terms, cliches and figure of speech used in texts in the field of “Ecology”.

**Aim of the work:** to identify the main features of the translation of Arabic terms in the field of “Ecology” into Russian.

**Tasks:**

- 1) to consider the concept of Arabic terminology in the field of ecology and identify its distinguishing marks;
- 2) to explore the specificities and the main difficulties of translating texts in the field of ecology into Russian;

- 3) to identify the main methods of transferring of terms in the field of ecology;
- 4) to select and provide authentic texts from various information sources containing material on the topic “Ecology”;
- 5) to compose a glossary of hard-to-translate words;
- 6) to develop exercises for the development of translation skills.

**The theoretical and practical significance of the research:** the work is presented in the development of the linguistic problem of applying various types of translation transformations for the transmission of background information behind the terms and expressions in ecology texts. The practical significance of the work lies in the possibility of using the theoretical and practical results of this study in the process of training translators and linguists in the field of Arabic and Oriental studies.

**Results of the research:** the main difficulties of translation texts in the field of ecology and ways to resolve them are described. The derivational and functional analysis of the lexicon of ecologic in Arabic is conducted.

**Recommendations:** to use for further work in the field of translation studies, to use in practical or lecture classes.